

REGIONE SICILIANA

AGENZIA REGIONALE PER LA PROTEZIONE DELL'AMBIENTE  
DECRETO DEL DIRETTORE GENERALE

n. 1 del 12.1.2018

Oggetto: Sottoscrizione contratto individuale del Direttore Tecnico di Arpa Sicilia – Dott. Vincenzo Infantino.  
Presa atto insediamento

IL DIRETTORE GENERALE

(nominato con Decreto dell'Assessore Regionale del Territorio e dell'Ambiente n. 263/GAB del 02.08.2017)

**VISTO** l'art. 90 della legge regionale 03/05/2001 n. 6, come modificato ed integrato dall'art. 94 della legge regionale 16.04.2003, n. 4, e dall'art. 35 della legge regionale 31.05.2004 n. 9, di istituzione dell'Agenzia Regionale per la Protezione dell'Ambiente – ARPA Sicilia;

**VISTO** il D.D.G. n.315 del 13.06.05 di Presa d'Atto "Approvazione del regolamento di definizione dell'assetto organizzativo, della pianta organica ed altri aspetti relativi alla funzionalità dell'Agenzia Regionale per la Protezione dell'Ambiente (ARPA SICILIA), ex art. 90 L.R. 6/2001 e successive modifiche ed integrazioni;

**VISTO** il D.D.G. n.214 del 18/05/2009 e successiva integrazione n.299 del 10/7/09 avente ad oggetto "Adozione del nuovo assetto organizzativo ai sensi dell'art.3 del Regolamento di Organizzazione di ARPA Sicilia" con cui tra l'altro si è provveduto a riorganizzare le strutture della sede centrale e delle strutture territoriali dell'Agenzia, rinviando a successivi provvedimenti la declaratoria delle competenze specifiche delle stesse strutture;

**VISTO** il Regolamento dell'ARPA Sicilia approvato con Decreto dell'Assessore Regionale Territorio ed Ambiente n.165/Gab del 1 Giugno 2005, pubblicato sulla GURS n. 29, parte I^, dell'8 Luglio 2005;

**VISTO** il DDG n. 300 del 19/07/17 avente ad oggetto "Bilancio di Previsione 2017. Bilancio Economico Pluriennale di Previsione 2017/2019. Ricognizione dei Provvedimenti di adozione e di ottemperanza;

**VISTO** il DDG n. 632 del 26/07/2017 con cui il Dipartimento regionale Territorio ed Ambiente ha approvato il DDG. n. 300 del 19/07/2017;

**VISTO** il DDG n. 306 del 19/07/2017 avente per oggetto Procedura per la nomina del Direttore tecnico di Arpa Sicilia;

**VISTO** il DDG n. 400 del 26/09/2017 avente per oggetto Procedura per la nomina del Direttore tecnico di Arpa Sicilia. Integrazione DDG n. 306 del 19/07/2017;

**VISTA** la nota prot. n. 1206 del 10/01/2018 con la quale sono stati trasmessi i DD.GG.GG. n. 306 e n. 400 unitamente al verbale n. 16 del Collegio dei Revisori nel quale si esprime parere favorevole sugli stessi, all'Assessorato Territorio ed Ambiente;

**VISTA** la nota prot n. 1757 del 12/01/2018 con la quale l'Assessore pro-tempore approva la nomina del Direttore Tecnico di cui ai DD.DD.GG. nn. 306/2017 e 400/2017;



**VISTO** lo schema contrattuale allegato al Decreto n. 400 del 26/09/2017;

**CONSIDERATO** pertanto che occorre prendere atto della sottoscrizione del contratto e del successivo insediamento;

## DECRETA

le premesse fanno parte integrante e sostanziale del presente decreto;

**PRENDERE ATTO** del verbale n. 16 del Collegio dei Revisori con cui si esprime parere favorevole ai DDG 306/2017, e DDG. 400/2007.

**PRENDERE ATTO** della nota prot. n. 1757 del 12/01/2018 con la quale l'Assessore pro-tempore approva la nomina del Direttore Tecnico di cui ai DD.DD.GG. nn 306/2017 e 400/2017

**PRENDERE ATTO** della sottoscrizione del contratto individuale di lavoro sottoscritto dal Dott. Vincenzo Infantino in data 12/01/2018 quale Direttore Tecnico di Arpa Sicilia e del successivo insediamento dello stesso in data 15/01/2018.

**DARE MANDATO** alla SA4 di procedere agli ulteriori adempimenti conseguenti compresa la notifica del presente provvedimento al responsabile della prevenzione della corruzione e della trasparenza;

**DARE** immediata eseguibilità al presente decreto;

**DISPORRE** nelle more della disciplina definitiva dei controlli degli atti dell'ARPA- Sicilia, la trasmissione del presente decreto all'A.R.T.A. - Dipartimento Regionale Territorio Ambiente - per l'esercizio dei compiti di vigilanza ex punto 2 dell'art. 90 legge regionale 6/2001 ed al Collegio dei Revisori.

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO  
(Dott. Pietro M. Testai)

*Pietro M. Testai*

IL DIRETTORE GENERALE  
(Dott. Francesco Carmelo Mazzana)

*Francesco Carmelo Mazzana*



REGIONE SICILIANA

AGENZIA REGIONALE PER LA PROTEZIONE DELL'AMBIENTE

\*\*\*

CONTRATTO INDIVIDUALE DI LAVORO DEL DIRETTORE TECNICO

L'anno 2018, il giorno 12 del mese di Gennaio, in Palermo, nei locali dell'ARPA Sicilia - Sede Centrale,

TRA

Il Dott. Francesco Carmelo Vazzana, nato a Reggio Calabria il 17.7.1967 (C.F. VZZ FNC 67L17 H224 W) e residente a Messina, Via Fiumara Guardia snc, domiciliato per la carica in Palermo presso la sede legale dell'Agenzia Regionale per l'Ambiente - Sicilia, Via San Lorenzo 312/g, n.q. di Direttore Generale e Legale rappresentante dell'Agenzia, nominato con D.A. n. 263/Gab del 2.8.2017, il quale interviene al presente atto in nome e per conto dell'Agenzia Regionale per la Protezione dell'Ambiente della Regione Siciliana (C.F. 97169170822), di seguito denominata "Amministrazione"

E

Il Dott. Vincenzo Infantino nato a Palermo il 10/01/1959 (C.F.: NFN VCN 59A10 G273E), residente a Palermo in Via G. Lanza di Scalea n. 325;

PREMESSO

Che con DDG N.306 del 19/07/2017 il Direttore Generale dell'Arpa Sicilia ha nominato il Direttore Tecnico, come integrato con DDG. n. 400 del 26/09/2017

**QUANTO SOPRA PREMESSO TRA LE PARTI SI CONVIENE E STIPULA**

**QUANTO SEGUE:**

**Art. 1 Oggetto, durata e contenuto e del presente contratto**

Con il presente contratto il Dott. Francesco Carmelo Vazzana, n.g. di Direttore Generale e legale rappresentante dell'Arpa Sicilia e il Direttore TECNICO della medesima Agenzia concordano i contenuti e le modalità di attuazione dell'incarico conferito con con DDG N.306 del 19/07/2017, come integrato dal DDG. n. 400/2017

Il presente contratto di diritto privato, ex art. 3 bis, comma 8, del Decreto Legislativo n. 502/92 e s.m.i, ex art. 3, comma 1 quinquies, periodo I° del D. Lgs. n. 229/99, ex art.9, comma 2, lettera a) della Legge Reg.le n.5/09, ha decorrenza dal giorno 15 Gennaio 2018 e, si conclude in ogni caso decorsi i cinque anni dalla sottoscrizione del presente contratto , fatte salve le condizioni decadenziali e/o quelle risolutive anticipate previste dalla legge e dal presente contratto individuale di lavoro;

Il rapporto di lavoro disciplinato dal presente contratto si configura come prestazione d'opera intellettuale cui si applicano gli artt. da 2222 a 2227 del codice civile.

Nell'espletamento dell'incarico, il Dr. Vincenzo Infantino eserciterà le funzioni attribuite al Direttore TECNICO dalla normativa vigente ed in particolare dal Decreto Legislativo n. 502/92 e s.m.i..

In particolare, il Direttore TECNICO è oggettivamente responsabile del risultato dell'attività svolta dagli uffici cui è preposto, della realizzazione dei programmi e dei progetti loro affidati, nonché della gestione del personale e delle risorse finanziarie e strumentali ad essi assegnate.

Nulla è dovuto, a titolo di indennità di recesso, al Dr. Vincenzo Infantino,

nel caso di cessazione dell'incarico conseguente a dimissioni volontarie,  
alla mancata conferma alla scadenza prevista.

Il contratto si intende altresì risolto in caso di annullamento dello stesso  
da parte dell'Autorità Giudiziaria oppure da parte dell'Autorità  
Amministrativa in sede di autotutela.

#### **Art. 2 - Modalità di esecuzione dell'incarico**

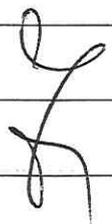
Il Direttore TECNICO si impegna a svolgere le proprie funzioni a tempo  
pieno e con impegno esclusivo a favore dell'Amministrazione, fatte salve  
specifiche preventive autorizzazioni, compatibili, in quanto non in conflitto  
di interesse con l' Amministrazione.

#### **Art. 3 - Obiettivi**

Il Direttore Generale, tenendo conto degli obiettivi gestionali previsti dalla  
programmazione regionale e aziendale ed a lui assegnati, stabilisce  
annualmente gli obiettivi del Direttore TECNICO.

In sede di definizione degli obiettivi viene determinata la modalità di  
verifica del loro raggiungimento.

Il Dr. Vincenzo Infantino, nella sua qualità di Direttore TECNICO  
dell'Agenzia, risponde al Direttore Generale del raggiungimento degli  
obiettivi fissati dallo stesso.



#### **Art. 4 - Controllo, valutazioni e sanzioni**

Il Direttore Generale esercita l'attività di controllo e vigilanza  
istituzionalmente prevista dalla normativa vigente anche con riferimento  
agli obiettivi specifici assegnati come previsto nel precedente art. 3.



Le parti convengono che il presente contratto si intenderà risolto di diritto  
qualora risulti accertata la violazione degli obblighi previsti dall'art. 1 o del

principio di buon andamento e di imparzialità dell'amministrazione o ricorrano gravi motivi o la reiterata omissione di atti obbligatori per legge.

Costituisce causa di risoluzione del rapporto di lavoro la condanna, anche solo per mero dispositivo, del Direttore TECNICO per i reati di cui all'art. 3 comma 11 lett.a) del Decreto Legislativo n. 502/92 e s.m.i., nonché l'accertata insussistenza dei requisiti richiesti dalle vigenti disposizioni per il conferimento dell'incarico medesimo.

#### **Art. 5 - Trattamento economico**

Per lo svolgimento delle funzioni di cui al presente contratto è corrisposto al Direttore TECNICO dell'Agenzia un compenso - al lordo delle trattenute fiscali, previdenziali ed assicurative corrispondente all'80% dell'importo del compenso del Direttore Generale.

Il Direttore TECNICO, dipendente pubblico in regime di aspettativa senza assegni, è tenuto al rispetto di quanto previsto dalla normativa vigente sulla materia.

Il trattamento economico sopra definito ha carattere di onnicomprensività ed, in particolare, comprende le spese sostenute per gli spostamenti dal luogo di residenza al luogo di svolgimento delle funzioni.

Al Direttore TECNICO per lo svolgimento delle attività inerenti le sue funzioni, spetta il rimborso delle spese di viaggio, vitto ed alloggio effettivamente sostenute e documentate, nei limiti e secondo le modalità stabilite per i dirigenti apicali della pubblica amministrazione.

Il trattamento economico sopra indicato è integrato da una quota annua pari al 20% del medesimo, da corrispondere previa valutazione positiva dei risultati di gestione ottenuti in proporzione alla realizzazione degli

obiettivi assegnati al Direttore tecnico dal Direttore generale.

Ai fini IVA l'incarico è da ritenersi escluso ai sensi dell'art. 5 del DPR n. 633/72 così come chiarito dalla circolare ministeriale n. 207/E/2000.

Le parti stabiliscono e si danno reciprocamente atto che nulla è dovuto a titolo di indennità di recesso nei casi di decadenza previsti dall'art. 3 bis, comma 7 del Decreto Legislativo n. 502/92 e s.m.i..

#### **Art. 6 - Rinvio**

Per quanto non espressamente previsto dal Decreto Legislativo n. 502/92 e s.m.i. dalle Leggi Regionali n. 30/93 e n. 5/2009 e dal presente contratto le Parti fanno esplicito rinvio agli art.2222 e seguenti del codice civile.

#### **Art. 7 - Spese Legali**

In caso si instauri un procedimento penale a carico del Direttore tecnico per fatti direttamente connessi all'esercizio delle proprie funzioni e che non siano commessi in danno all'Ente, l'Arpa provvederà a rimborsare gli oneri di difesa sostenuti fin dall'apertura del procedimento a condizione che il procedimento si sia concluso con sentenza definitiva di assoluzione ovvero di non luogo a procedere o con provvedimento di archiviazione.

#### **Art. 8 - Foro competente**

Per ogni controversia inerente e conseguente il presente contratto è competente il Foro di Palermo.

#### **Art. 9 - Registrazione del contratto**

Il presente contratto sarà registrato in caso d'uso ai sensi del DPR n. 634 del 26.10.1972 e del DPR n. 131 del 26.4.1986.

Le spese di registrazione sono a carico del Direttore TECNICO.

**Art. 10 - Dati sensibili**

L'Azienda provvede al trattamento, alla diffusione ed alla comunicazione dei dati personali relativi al presente contratto nell'ambito del perseguimento dei propri fini istituzionali e di quanto previsto dal proprio Regolamento emanato in attuazione della legge n. 675/96 e s.m.i., recante "Tutela delle persone e di altri soggetti rispetto al trattamento dei dati personali".

Per quanto non espressamente previsto si fa esplicito riferimento alla normativa vigente in materia. Letto, confermato e sottoscritto.

Palermo 12/01/2018

IL DIRETTORE TECNICO

IL DIRETTORE GENERALE

(Dott. Vincenzo Infantino)

(Dott. Francesco Carmelo Vazzana)

Al presente documento vengono allegati gli obiettivi con scadenza al